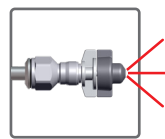


**Leistungsdaten**  
Données de performance  
Dati prestazionali  
Prestaties

**Fein-Hohlkegeldüse (NF 125)**  
Buse fine à cône creux (NF 125)  
**Ugello a cono cavo fine (NF 125)**  
Fijn mondstuk met holle kegel (NF 125)

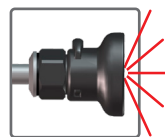


bar	l / min
1	0.07
2	0.09
3	0.11



~ 60 µm

**Flachstrahldüse (TPU 8002 PP)**  
Buse à jet plat (TPU 8002 PP)  
**Ugello a getto piano (TPU 8002 PP)**  
Vlakke jetmondstuk (TPU 8002 PP)



bar	l / min
1	0.46
2	0.65
3	0.79



~ 200 µm

**Verwendung**  
Utilisation  
Uso  
Gebruik

**Verwendung:** Zur Verwendung mit Desinfektionsmitteln  
**Ungeeignet:** Nicht geeignet für andere Lösungsmittel, Säuren und Basen (Laugen)  
**Utilisation:** Pour une utilisation avec des désinfectants  
**Inapproprié:** Ne convient pas aux autres solvants, acides et bases (bases)  
**Uso:** Da utilizzare con disinfettanti  
**Non adatto:** Non adatto per altri solventi, acidi e basi (basi)  
**Gebruik:** Voor gebruik met ontsmettingsmiddelen  
**Ongeschikt:** Niet geschikt voor andere oplosmiddelen, zuren en basen (basen)

**EG Konformitätserklärung**  
Déclaration de conformité UE  
Dichiarazione di conformità CE  
EG-conformiteitsverklaring

Wir bestätigen hiermit, dass die unten aufgeführten Sprühgeräte aufgrund der Konzipierung und Bauart, sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung, den einschlägigen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EU-Richtlinien entsprechen. Par la présente, nous confirmons que les pulvérisateurs ci-après indiqués répondent suite à leur conception et leur construction ainsi que de par le modèle que nous avons mis sur le marché, aux exigences de sécurité et d'hygiène en vigueur de la directive européenne.

Si conferma che le irroratrici riportate di seguito, per la loro progettazione e costruzione, nonché nella versione che abbiamo immesso sul mercato, sono conformi ai requisiti essenziali di sicurezza e salute delle direttive UE.

Wij bevestigen hierbij dat de hieronder beschreven sproeiapparatuur op basis van ontwerp en bouwwijze, net als in de door ons in omloop gebrachte uitvoering, voldoet aan de veiligheids- en gezondheidsvereisten conform EU-richtlijnen.

Modell	Einschlägige Richtlinien
Modèle	Directives pertinentes
Modello	Direttive in materia
Model	Fundamentele richtlijnen

**TASKI Sprayer BP 15** **2006/42/EG, 2011/65/EG, 2014/30/EG**

Interne Massnahmen stellen sicher, dass die Seriengeräte immer den Anforderungen der aktuellen EG-Richtlinien und den angewandten Normen entsprechen. Der Unterzeichnende handelt im Auftrag und mit Vollmacht der Geschäftsleitung.

La conformité permanente des appareils de série avec les exigences des directives UE en vigueur et les normes appliquées est garantie par des mesures internes. Le soussigné agit par ordre et avec les pleins pouvoirs de la Direction commerciale.

Le misure interne garantiscono che gli apparecchi in serie siano sempre conformi ai requisiti delle direttive CE attuali e alle norme applicate. Il sottoscritto agisce per conto e per procura dell'amministrazione.

Interne maatregelen garanderen dat de producten altijd voldoen aan de vereisten van de actuele EG-richtlijnen en aan de toegepaste normen. De ondergetekende handelt in opdracht en met volledige volmacht van de bedrijfsleiding.

Stetten,  
18.02.2020

M. Zaugg  
Leiter Entwicklung & Konstruktion  
Birchmeier Sprühtechnik AG  
Im Stetterfeld 1  
5608 Stetten  
Schweiz

Art.Nr. 12097801 | v0720

**TASKI**

**BIRCHMEIER**

SMART UND SWISS SEIT 1876

**DE** Gebrauchsanleitung – Druckgeregeltes Akku-Rückensprüngerät

**FR** Mode d'emploi – Pulvérisateur à dos avec batterie à pression réglée

**IT** Istruzione per l'uso – Pompa a zaino a batteria con pressione controllata

**NL** Gebruiksaanwijzing – Drukgergelde accu-rugspruit

# Sprayer BP 15

15 Liter / 3 bar



max.  
**3 bar**



bar  
**Electronic**



G 1/4"



Li-Ion 18V



TPU 8002 PP



**EU Art.Nr. 7524819** (1 x 18 V Li-Power / 2.0 Ah)

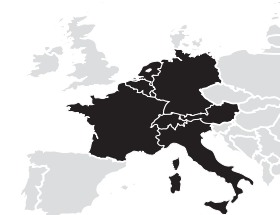
**USA Art.Nr. 7524868** (1 x 18 V Li-Power / 2.0 Ah)



Unbedingt vor Erstgebrauch lesen

Veuillez lire impérativement avant la première utilisation

Da leggere assolutamente prima della messa in funzione per la prima volta  
Absoluut lezen voor het eerste gebruik



Die in der ursprünglichen Anleitung aufgelisteten Daten werden durch die in diesem Beiblatt ersetzt. Dieses Beiblatt ist Bestandteil der Originalanleitung und ist nur gültig mit den Originalbetriebs- und Sicherheitshinweisen.

Les informations mentionnées dans les instructions d'origine sont remplacées par les valeurs indiquées à l'intérieur de cette enveloppe. Cette enveloppe fait partie intégrante du mode d'emploi et elle est uniquement valable si elle est jointe au mode d'emploi d'origine et aux consignes de sécurité.

I dati elencati nelle istruzioni originali sono sostituiti dai valori indicati all'interno di questo foglio supplementare. Questo fa parte delle istruzioni per l'uso originali ed è valido solo se è allegato alle istruzioni per l'uso e alle istruzioni di sicurezza originali.

De gegevens in de originele instructies worden vervangen door die in deze aanvulling. Deze aanvulling maakt deel uit van de originele instructies en is alleen geldig met de originele gebruiks- en veiligheidsinstructies.



Made in Switzerland

**Ersatzteile**  
**Pièces de rechange**  
**Ricambi**  
**Reserveonderdelen**



- Dichtungssatz  
 Pochette de joints  
 Set di guarnizion  
 Pakking kit Art.Nr. 11955001

---

- ③⑤ Schlauchleitung 1.3 m (ölfest)  
 Ligne de tuyau 1.3 m (résistant à l'huile)  
 Linea del tubo 1.3 m (resistente all'olio)  
 Slang lijn 1.3 m (oliebestendig) Art.Nr. 11956301

---

- ③⑥ Handventil  
 Poignée  
 Impugnatura  
 Handventiel Art.Nr. 10966106

---

- ③⑦ Sprührohr 50 cm gebogen  
 Lance 50 cm courbée  
 Tubo 50 cm curvo  
 Spuitbuis 50 cm gebogen Art.Nr. 11669801

---

- ③⑧ Fein-Hohlkegeldüse NF 125  
 Buse à cône creux fine NF 125  
 Ugello a cono cavo fine NF 125  
 Fijn mondstuk met holle kegel NF 125 Art.Nr. 12094201

---

- ③⑨ Flachstrahldüse TPU 8002 PP  
 Buse à jet plat TPU 8002 PP  
 Ugello a getto piano TPU 8002 PP  
 Vlakke jetmondstuk TPU 8002 PP Art.Nr. 11932703

**Ersatzteile**  
**Pièces de rechange**  
**Ricambi**  
**Reserveonderdelen**

18 V Li-Power / 2.0 Ah

Art.Nr. 12070301

SC 30 Ladegerät EU  
 SC 30 Chargeur EU  
 SC 30 Caricabatterie EU  
 SC 30 Lader EU

EU Art.Nr. 12074501

ASC 55 Schnellladegerät USA  
 ASC 55 Chargeur rapide USA  
 ASC 55 Caricabatterie rapido USA  
 ASC 55 Snellader USA

USA Art.Nr. 12072301

Weitere Informationen unter Produkt REB 15 AC1  
 D'autres informations sous produit REB 15 AC1  
 Ulteriori informazioni sotto il prodotto REB 15 AC1  
 Voor meer informatie zie product REB 15 AC1

[www.birchmeier.com](http://www.birchmeier.com)

Weiteres Zubehör  
 D'autres accessoires  
 Altri accessori  
 Verdere accessoires